

Body and Blood of **CHRIST**

**“This is my blood
of the covenant,
which will be
shed for many.”**

Mark 14:24



**“Esto es mi sangre,
la sangre de la Alianza,
que será derramada
por una muchedumbre.”**

Marcos 14, 24



*St. Francis
de Sales Parish*

195 W. 13th Street
Holland, MI 49423

www.stfrancisholland.org

Cuerpo y La Sangre de **CRISTO**

Welcome...

Whether you are a visitor or a long-time member of our parish community, you are welcome here. As a community of faith, we believe that our faith is a relationship with Jesus Christ, the Son of God, who suffered, died, and rose from the dead so that we might have eternal life with Him. And this faith is also a journey of daily growing closer to the Lord. It is our mission to share this Good News with others and in so doing, to build up the Kingdom of God. Our parish community extends to you the invitation to enter into or continue this journey with us. You will find in this bulletin information about how we do this through worship, the sacraments, and service to others. You are invited to consider becoming a part of our faith-sharing community.

In Christ, Frs. Charles D. Brown & Kyle Kilpatrick

Bienvenido...

Ya sea que usted nos visita o ya es un miembro de nuestra comunidad parroquial, usted siempre es bienvenido aquí. Como una comunidad de fe, creemos que nuestra fe es una relación personal con Jesucristo, el Hijo de Dios, que sufrió, murió, y resucitó de entre los muertos para que nosotros tengamos vida eterna con El. Y esta fe es también una jornada para crecer diariamente mas cerca al Señor. Es nuestra misión el compartir esta Buena Nueva con los demás y al hacerlo, aumentamos el Reino de Dios. Nuestra comunidad parroquial le extiende una invitación para que comience o continúe en esta jornada con nosotros. En este boletín encontrará información acerca de cómo hacemos esto a través del culto, los sacramentos, y el servicio a los demás. Le invitamos a que considere el convertirse en parte de nuestra comunidad de fe.

En Cristo, Padres Charles D. Brown & Kyle Kilpatrick

Life in Christ—the Sacraments

Baptism/Bautismo

Parents seeking baptism for their child are welcomed to begin our baptism preparation process (even before baby arrives). Our preparation process includes formation on the sacrament and spiritual reflection. Contact the parish office or visit www.stfranchisholland.org/baptism for more info.

Los padres de familia que deseen bautizar a sus niños (hasta los 6 años) están invitados de empezar el proceso. Nuestra proceso de preparación incluya formación sobre el sacramento y reflexión espiritual. Par mas información comuníquese con la oficina parroquial o visite www.stfranchisholland.org/baptism

First Communion/Primera Comunión

We require that children second grade and up participate in one of our foundational faith formation programs the year prior to beginning sacramental preparation. Visit our website for more information at www.stfranchisholland.org/first-reconciliation.

Se requiere que los niños del segundo grado en adelante participen en un programa básico de formación de fe un año antes de que comiencen su preparación para el sacramento. Para mas información visite nuestro sitio web www.stfranchisholland.org/first-reconciliation.

Confirmation/Confirmación

Eight grade through twelfth grade youth are required to begin preparation in one of our foundational faith formation programs the year prior to beginning sacramental preparation. Visit our website for more information at www.stfranchisholland.org/youthconfirmation.

Se requiere que los jóvenes del grado ocho al grado doce empiecen su preparación en uno de nuestros programas básicos de formación de fe un año antes de que comiencen su preparación para el sacramento. Para mas información visite nuestro sitio web www.stfranchisholland.org/youthconfirmation.

Marriage/Matrimonio

Contact the Parish office a minimum of 6 months prior to the preferred wedding date. Marriage preparation sessions are required.

Comuníquese con la oficina parroquial cuando menos 6 meses antes de la fecha de su boda. Se requieren que asistan a platicas de preparación matrimonial.

Anointing of the Sick/Unción de los Enfermos

Contact the Parish office during hours of operation. Contact the rectory after hours in an emergency only.

Comuníquese con la oficina parroquial en horas hábiles de trabajo. Si la oficina está cerrada hable a la rectoría, pero solamente en caso de emergencia.

Becoming Catholic/Convirtiéndose en Católico

Whether you have questions or you already know you'd like to become Catholic contact Ricardo Valdez, at rvaldez@stfranchisholland.org or 392-6700. Info. is also available at www.stfranchisholland.org/node/632.

Si tiene preguntas o si ya esta seguro de que quiere ser católico, llame a Ricardo Valdez al 616-392-6700 o por email a rvaldez@stfranchisholland.org

Membership/Membresía

New members are always welcome to our Parish. Please call our office to register or pick up a registration packet at the Information Desk in the gathering space in Church. Register also at www.stfranchisholland.org.

Si quiere ser miembro de nuestra parroquia, todos son bienvenidos. Llame por favor a la oficina parroquial o llévase un paquete de registración del escritorio de información ubicado en el atrio de la iglesia.

Pastoral Staff

Rev. Charles Brown, Pastor	(616) 392-6700
Rev. Kyle Kilpatrick, Associate Pastor	Ext. 106
Sr. Noella Poinsette O.S.F., Outreach/ Social Justice	Ext. 116
Tom Eggleston, Pastoral Associate	Ext. 114
Guillermo Flores, Immigration Assistance	Ext. 104
	Ext. 110

Administration Staff

Elvia Dominguez, Business Manager	Ext. 124
Francisca Flores, Accountant	Ext. 102
Emily Alba, FAFF Administrative Assistant	Ext. 109
Connie Ayling, Administrative Assistant	Ext. 101
Jason Heydens, Maintenance	(616) 499-1166

Music & Liturgy

Phillip Konczyk, Director	Ext. 117
---------------------------	----------

Parish Nurse

Martha Kuyten, Parish Nurse	(616) 392-6700
-----------------------------	----------------

Family & Adult Faith Formation

Ricardo Valdez, Director	Ext. 111
Susan Bippley, Coordinator of Children's Ministries	Ext. 115

Evangelization and Stewardship

Brian Piecuch	Ext. 119
---------------	----------

Rectory

	(616) 392-3985
--	----------------

Fax

	(616) 392-2474
--	----------------

Corpus Christi School

	(616) 994-9864
--	----------------

St. Vincent de Paul

	(616) 394-0676
--	----------------

What's Happening @ SFDS / Lista de Eventos en SFDS

Scripture Readings for the Week

Monday, June 4

2 Pt 1:2-7
Mk 12:1-12

Tuesday, June 5

2 Pt 3:12-15a, 17-18
Mk 12:13-17

Wednesday, June 6

2 Tm 1:1-3, 6-12
Mk 12:18-27

Thursday, June 7

2 Tm 2:8-15
Mk 12:28-34

Friday, June 8

Hos 11:1, 3-4, 8c-9
Eph 3:8-12, 14-19
Jn 19:31-37

Saturday, June 9

2 Tm 4:1-8
Lk 2:41-51

Sunday, June 10

Gn 3:9-15
Cor 4:13; 5:1
Mk 3:20-35

Lecturas Bíblicas de la Semana

Lunes, 4 de Junio

2 Pe 1:2-7
Mc 12:1-12

Martes, 5 de Junio

2 Pe 3:12-15a, 17-18
Mc 12:13-17

Miércoles, 6 de Junio

2 Tim 1:1-3, 6-12
Mc 12:18-27

Jueves, 7 de Junio

2 Tim 2:8-15
Mc 12:28-34

Viernes, 8 de Junio

Os 11:1, 3-4, 8c-9
Ef 3:8-12, 14-19
Jn 19:31-37

Sábado, 9 de Junio

2 Tim 4:1-8
Lc 2:41-51

Domingo, 10 de Junio

Gén 3:9-15
2 Cor 4:13; 5:1
Mc 3:20-35

Weekend Masses

Saturday 5:00 pm (Bilingual)
Sunday 8:30 & 10:30 am
Sunday 12:30 pm (Español)

Daily Masses

Monday 12:10 pm
Tuesday 9:00 am
Wednesday 6:00 pm (Español)
Thursday 12:10 pm

Office Hours

Monday - Wednesday
9:00 am to 6:00 pm
Thursday & Friday
10:00 am to 5:00 pm

Reconciliation

First Friday—Noon to 1 pm
Saturday—4:00 to 5:00 pm
Saturday @ OLL 9-10:00 am



OFFERTORY

Sunday, May 27th

\$11,205.31

253 cks/Env

Automated Donations

\$5,310.00

70 Participants

SFDS tithe:

Habitat for Humanity



FATHER CHARLIE'S 25TH ANNIVERSARY OF ORDINATION CELEBRATION!!

Please join the parish in the celebration of Father Charlie and his 25 years of faithful service to God and the church! A special liturgy will be during the June 16th 5PM Mass, and then immediately following there will be an Open House at Corpus Christi Catholic School (12100 Quincy Street) until 8:30 PM. There will be food, music, and the opportunity to just relax and celebrate!

We are in need of finger food for the celebration. Sign ups are available on the parish website, and after all the masses this week and next. The food can be dropped off to the parish office on June 15th from 10AM - 5PM, June 16th from 11AM - 1PM at the church or 11AM - 2PM at Corpus Christi.

We are blessed to have Father Charlie as our pastor. Let's have some fun and show how much we appreciate him!

¡Únase por favor a la parroquia en la celebración del Padre Charlie por sus 25 años de servicio fiel a Dios y a la iglesia! Habrá una liturgia especial durante la misa de las 5PM del 16 de junio, y luego inmediatamente después tendremos una celebración en la Escuela Corpus Christi (12100 Quincy Street) hasta las 8:30PM. Habrá comida, música, y la oportunidad de relajarse y celebrar!

Necesitamos antojitos para la celebración. Se puede apuntar en el sitio web de la parroquia, y después de todas las misas en las próximas dos semanas. La comida se puede llevar a la oficina parroquial el 15 de junio de las 10AM a las 5PM, y el 16 de junio a Corpus Christi de las 11AM a las 2PM.

Somos bendecidos de tener al Padre Charlie como nuestro párroco. ¡Vamos divirtiéndonos y mostrarle cuanto lo queremos!

Mass Intentions / Intenciones de Misa

Saturday/Sábado, June 2, 2018

5:00 pm † Mau Nguyen—*Nguyen family*

Sunday/Domingo, June 3, 2018

8:30 am For the People

10:30 am † Joseph Chan Nguyen—*Nguyen family*

12:30 pm † Mariano y Esteban Villafuerte—*familia*

Monday/Lunes, June 4, 2018

12:10 pm † deceased members of St. Francis de Sales

Tuesday/Martes, June 5, 2018

9:00 am † deceased members of St. Francis de Sales

Wednesday/Miércoles, June 6, 2018

6:00 pm † Berta Madriz—*Zoila Reich*

Thursday/Jueves, June 7, 2018

12:10 pm † deceased members of St. Francis de Sales

Saturday/Sábado, June 9, 2018

5:00 pm † Maria Le—*Le family*

Sunday/Domingo, June 10, 2018

8:30 am † deceased members of St. Francis de Sales

10:30 am † For the People

12:30 pm † deceased members of St. Francis de Sales

More Parish Events



Congratulations to all our High School and College graduates!

¡Felicitaciones a todos nuestros graduados de la Escuela Preparatoria y de la Universidad!

There are new English and Spanish materials in the Lighthouse Catholic Media Kiosk in the gathering space (to the left of the coffee and donut table). Take a moment to browse the books, CD's, and booklets and leave a donation if you are able.

Corpus Christi Foundation Making a Difference!



Through your generous donations, the Foundation awards grants to positively impact our entire Lakeshore Catholic community. Each year, both parishes and Corpus Christi Catholic School submit grant applications to fill needs that compliment our Catholic journey, supporting requests aligning with growing our faith.

The Foundation was pleased to fund 50 Catholic Children's Bibles at St. Francis de Sales parish.

The bibles, in Spanish and English, include catechist activities giving our children a basic tool to read and better understand God's word!

Created by leaders of our Lakeshore Catholic community, the Foundation provides a secure and lasting gift of stewardship for generations to come.

JOIN US. DREAM WITH US. BUILD WITH US.



Find us on Facebook...
"Corpus Christi Foundation"
www.ccfoundationhz.org



WELCOME New Members

St. Francis welcomes its newest members to our parish:

Jose & Mariela Garcia-Alvarez
Gerardo & Irma Rosales-Garcia
John & Aida Killilea (returning members)
Aaron & Krista Soto
Michael & Mary Ramirez
James & Diana Hagans

Newlyweds:

Michael & Angela Sleyter
Darrick & Erika Matthews

Newly Baptized infants:

Renzo Daniel Silvas
Thomas Alessandro Escot
Lily Arianna Flores-Marmolejo

St. Francis de Sales Parish offers our deepest sympathies to the following families:

The family of Lester Bliss, Jr.

**San Francisco de Sales les da su más sentido
pésame a estas familias en la muerte
de sus seres queridos.**



Thank you to everyone who helped bring glad tidings to the poor on Pentecost Sunday by helping pack bags of snack mix for Kids' Food Basket, signing letters to members of Congress, or attending the Knights of Columbus breakfast fundraiser for the St. Vincent Center. Together, we packed 243 pounds of snack mix for the Kids's Food Basket, signed 627 letters to our members of

Congress (just over 200 for each senator and for Representatives Huizenga and Upton combined), and raised funds to help area families with basic needs. Let's strive to continue to be a blessing to our struggling brothers and sisters.

More Parish Events

Meet our new Director of Youth Ministry



Liz Markovicz

"Hello! My name is Liz Markovicz. I am so excited to be serving as the new Director of Youth Ministry at St. Francis de Sales. I've been actively involved in youth ministry over the last eight years, most recently at Our Lady of the Lake Parish where I have served as Director of Youth Ministry for the last three years. When I'm not working I love being outside so it's not uncommon to find me walking/hiking or kayaking around the lakeshore. I am looking forward to meeting each of you and getting to know your families, and I can't wait to see what the Holy Spirit has in store for the future!"

Conozca a nuestra nueva Directora del Ministerio Juvenil

"¡Hola! Me llamo Liz Markovicz y estoy muy emocionada de servir como la nueva Directora del Ministerio Juvenil en San Francisco de Sales. Yo he estado involucrada activamente en el ministerio juvenil por los últimos ocho años, mas recientemente en la parroquia de Nuestra Señora del Lago donde he servido como Directora del Ministerio Juvenil por los últimos tres años. Cuando no estoy trabajando me encanta estar afuera, por eso, no es raro que me encuentren caminando o remando en un kayak alrededor de la costa del lago. ¡Espero conocer a cada uno de ustedes y sus familias, y estoy ansiosa de ver lo que el Espíritu Santo tiene para nosotros en el futuro!"

Quinceañera 2019

The celebration of the Quinceañera is a special time for a young lady and her family. Parents and friends publicly present her as a gesture of thanks and gratitude for the gift of life. You can visit the parish website to find out dates that are available. To schedule a Quinceañera, please call the Faith Formation Office at 616-392-6700. Quinceañera are held 5 times a year and need to be scheduled by January, 2019



La celebración de una quinceañera es un tiempo especial para la jovencita y su familia. Padres y amistades presentan a la quinceañera como un gesto de agradecimiento por el regalo de vida. Para programar una Quinceañera, llame por favor a la oficina de Formación de Fe al 616-392-6700. Las Quinceañeras se celebran 5 veces al año y necesita estar programada antes de enero, 2019.



Auction with a Twist 2018 Saturday, October 6th

Our Holland Catholic community will gather to raise funds and awareness for our school and parish ministries. Come celebrate a night of great charity, with dinner, live entertainment and an amazing auction.

Tickets will go on sale beginning in April. Please consider being a sponsor for this great event.

Your sponsorship commitment will help ensure a fantastic evening of fellowship, fun and fundraising for our community.

If you have any questions please contact Karen Hughes at (517) 256-7906

or hccauctionwithatwist@gmail.com

God Bless and thank you for your consideration.

CSA



We have now received a total of \$80,108 in Catholic Services Appeal pledges and outright gifts, which puts us just over half way to our goal. Thank you to each of the 201 households who has submitted a pledge card already. If you are a member of

one of the 1,291 parish households who have not yet submitted your CSA pledge card, we hope to hear from you soon! Your prompt, generous response will help us quickly reach our goal. As a guideline, note that to attain our goal, our total CSA gifts need to sum to at least 15% of our offertory.

The landscaping project to be funded by our CSA rebate (i.e., CSA gifts in excess of our diocesan assessment) will begin shortly. After years of waiting, the grounds crew is eager and excited to finally get this project going.

Hemos recibido hasta ahora un total de \$80,108 en compromisos y donaciones para la Campaña de Servicios Católicos, lo que vine a ser un poco mas de la mitad nuestra meta. Hemos empezado bien, pero aun falta mucho por hacer. Gracias a cada una de las 201 familias que ya hicieron su compromiso. ¡Si usted pertenece a uno de los 1,291 hogares de la parroquia que aun no han entregado su tarjeta de compromiso CSA, esperamos que lo haga ya pronto! Su pronta y generosa respuesta nos ayudará a obtener nuestra meta. Para obtener nuestra meta de CSA, el total de nuestras contribuciones debe de sumar cuando menos el 15% de nuestro ofertorio anual.

El proyecto de los prados y jardines que será financiado con nuestro reembolso de CSA (o sea, con las donaciones en exceso de nuestra obligación a la diócesis) comenzará dentro de poco. Después de esperar por varios años el comité de prados y jardines esta ansioso por empezar.



Find us on facebook. | Visitenos en Facebook
www.facebook.com/sfdsholland.

Find us on Twitter | Visitenos en Twitter
<https://twitter.com/SFdSHolland>



Outreach & Social Justice / Fe y Justicia

JAIL MINISTRY: Have you ever thought of visiting some of the most marginalized in our society? "What you do to the least, you do to me". The Ottawa County Jail and the Juvenile Detention Center here provide us with the opportunity to make a difference in the lives of young children on up. All one needs is a listening ear and an open heart to see that Christ is everywhere and to be present to those who are imprisoned. Call Bonnie Johnston at 616-848-6532 if you want to ask questions of someone who is passionate about this ministry. Contact Tricia Worrell at the diocese; this is a diocesan ministry. worrell@dioceseofgrandrapids.org or 616-475-1255.

KIDS FOOD BASKET: For the past 2 years, St. Francis Parish has packaged Trail Mix for Kids Food Basket, an organization in Holland that provides Sack Suppers to hungry children in 5 elementary schools. In this time, we've already packed over 1 1/2 tons of trail mix. We are now going to pack Trail Mix after a different Mass each month. We invite you to stop by and help for just 15 minutes or so. This is definitely one of those tasks where "many hands make for light work".

KIDS FOOD BASKET: En los últimos 2 años, la parroquia de San Francisco de Sales ha empaquetado Trail Mix para Kids Food Basket, una organización en Holland que suministra bolsas de comida en 5 escuelas primarias para los niños que sufren de hambre. Hasta ahora ya hemos empaquetado mas de 1 1/2 toneladas de Trail mix. Ahora vamos a empaquetar Trail mix después de una de las misas de cada mes. Le invitamos a que nos ayude por unos 15 minutos. Esta tarea es definitivamente una donde entre mas manos ayudan es mas ligero el trabajo.



ST. VINCENT DE PAUL CENTER:

We're in need of a woman who can volunteer at the Center for 5 hours on Mondays, or 5 hours on Wednesdays, or 4 hours on Saturdays. The hours are Mondays 3-8 pm, Wednesdays 3-8 pm, or Saturdays noon - 4 pm. We need someone who could serve as the coordinator in the back section of the Center coordinating food distribution and keeping up

current standards of service. One coordinator would be ideal but three for the three days would be workable. Stop in to the Center during these hours to get a clear picture of how one might serve those who are hungry in our midst.

CENTRO SAN VICENTE DE PAÚL. Estamos necesitando a una mujer que pueda trabajar como voluntaria en el Centro por 5 horas los lunes, o 5 horas los miércoles, o 4 horas los sábados. El horario es de 3 a 8 pm los lunes y miércoles, o los sábados de 12 a 4 pm. Necesitamos a alguien que sirva como coordinadora en el Centro para coordinar la distribución de la comida y mantener los estándares de servicio vigentes. Sería ideal que fuese solo una coordinadora pero también podríamos tener tres coordinadoras, una por cada día. Venga al Centro durante el horario de trabajo para que pueda tener una idea clara de cómo podemos servir a las personas que sufren de hambre en nuestra comunidad.



Corpus Christi Catholic Schools News

Save your Family Fare and D&W Receipts!

Corpus Christi is raising money through Spartan Nash Stores Direct Your Dollars Program.

Every time you shop at **Family Fare or D&W**, save your receipts – and encourage friends and family to do the same. Once we've collected \$150,000 in receipts we can turn those slips of paper into a \$1,000 for CCCS!

We're 60% of the way there!
Keep those receipts coming!



Green Receipt Collection Box Located at Parish Entrances

¡Guarde sus recibos de Family Fare y D&W!

Corpus Christi está recaudando dinero por medio del programa Spartan Nash Stores Direct Your Dollars Program.

Cada vez que haga sus compras en **Family Fare o en D&W**, guarde sus recibos - y anime a sus amigos y familiares a hacer lo mismo. ¡Una vez que tengamos \$150,000 en recibos los podemos canjear por \$1,000 para CCCS!

¡Ya llegamos al 60% de la meta!
¡Siga trayendo sus recibos!



Puede poner sus recibos en la cajas verdes a la entrada del templo.